

V Bruseli 6. decembra 2022  
(OR. en)

15607/1/22  
REV 1  
OJ CRP1 43

**PREDBEŽNÝ PROGRAM**  
VÝBOR STÁLÝCH PREDSTAVITEĽOV (časť I)  
budova Justus Lipsius, Brusel  
7. a 10. decembra 2022 (8.15 hod., 13.00 hod.)

**REVIDOVANÁ VERZIA Č. 1 PREDBEŽNÉHO PROGRAMU**

**Formát 2 + 2 (+ 1 v posluchárni)**


1. Schválenie programu  
Schválenie bodov „I“ v prílohe

**STREDA 7. DECEMBRA 2022 (8.15 hod.)**


**Body s diskusiou (II)**

**Zamestnanosť, sociálna politika, zdravie a spotrebiteľské záležitosti**





2. Zasadnutie Rady (zamestnanosť, sociálna politika, zdravie a spotrebiteľské záležitosti) 8. a 9. decembra 2022: príprava

Smernica o zlepšení pracovných podmienok v oblasti práce pre platformy  
*všeobecné smerovanie*  15635/22





**Zamestnanosť a sociálna politika**

3. Smernica o záväzných opatreniach na zabezpečenie transparentnosti odmeňovania  
*debríting predsedníctva o výsledku trialógu* 


## **Doprava**

4. Smernica, ktorou sa mení smernica 2003/25/ES, pokiaľ ide o začlenenie požiadaviek na zlepšenu stabilitu osobných lodí ro-ro  
*debrífiing predsedníctva o výsledku trialógu* 
5. Nariadenie o využívaní palív z obnoviteľných zdrojov a nízkouhlíkových palív v námornej doprave (iniciatíva FuelEU Maritime)  
*príprava na trialóg*  13875/22 + COR 1
6. Nariadenie o zavádzaní infraštruktúry pre alternatívne palivá a o zrušení smernice 2014/94/EÚ (AFIR)  
*príprava na trialóg*  15284/22
7. Revízia smernice o rámci na zavedenie inteligentných dopravných systémov (IDS)  
*príprava na trialóg*  15281/22 + ADD 1

## **Životné prostredie**

8. Revízia smernice 2003/87/ES, pokiaľ ide o príspevok leteckej dopravy (ETS – letectvo)  
*debrífiing predsedníctva o výsledku trialógu* 
9. Zasadnutie Rady (životné prostredie) 20. decembra 2022: príprava  
Nariadenie o obnove prírody  
*diskusia o smerovaní*  15473/22
10. Nariadenie o batériách a použitých batériách, ktorým sa zrušuje smernica 2006/66/ES a mení nariadenie (EÚ) 2019/1020  
*príprava na trialóg*  15398/22
11. Nariadenie o sprístupnení určitých výrobkov spojených s odlesňovaním a degradáciou lesov na trhu Únie a o ich vývoze z Únie  
*debrífiing predsedníctva o výsledku trialógu* 

## **Vnútorý trh a priemysel**

12. Smernica o spotrebiteľských úveroch  
*debrífiing predsedníctva o výsledku trialógu* 

## Doprava, telekomunikácie a energetika

13. Mimoriadne zasadnutie Rady pre dopravu, telekomunikácie a energetiku 13. decembra 2022

1. Program

### Energetika

14. Smernica, ktorou sa mení smernica (EÚ) 2018/2001 o podpore využívania energie z obnoviteľných zdrojov, smernica 2010/31/EÚ o energetickej hospodárnosti budov a smernica 2012/27/EÚ o energetickej efektívnosti (smernica o REPowerEU)  
*usmernenie pre ďalšiu prácu* 📌📄 15496/22 + **COR 1**

## Doprava, telekomunikácie a energetika

13. (pokračovanie) Mimoriadne zasadnutie Rady pre dopravu, telekomunikácie a energetiku 13. decembra 2022

2. Príprava

Nariadenie Rady, ktorým sa zriaďuje mechanizmus korekcie trhu na ochranu občanov a hospodárstva pred nadmerne vysokými cenami  
*politická dohoda* 📄 15486/22  
**15646/22**

15. Zasadnutie Rady (doprava, telekomunikácie a energetika) 19. decembra 2022 príprava

Nariadenie o znižovaní emisií metánu v odvetví energetiky  
*(príp.) všeobecné smerovanie* 📌📄 15319/22

### Energetika

16. Smernica o spoločných pravidlách pre vnútorný trh s obnoviteľnými plynmi a zemným plynom a s vodíkom  
a  
Nariadenie o vnútornom trhu s obnoviteľnými plynmi a zemným plynom a vodíkom (prepracované znenie)  
*usmernenie pre ďalšiu prácu* 📌📄 15493/22

## Vnútorný trh a priemysel

17. Nariadenie o strojníckych výrobkoch  
*príprava na trialóg* 📌📄 15480/22

## Poľnohospodárstvo a rybárstvo

18. Zasadnutie Rady (poľnohospodárstvo a rybárstvo) 11. a 12. decembra 2022: príprava

- |    |  |   |   |
|----|--|---|---|
| 1. | Nariadenie Rady, ktorým sa na rok 2023 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb v Stredozemnom mori a Čiernom mori<br><i>politická dohoda</i>   | ☐ | 15393/22<br>15115/22  |
| 2. | Nariadenie Rady, ktorým sa na rok 2023 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb uplatniteľné vo vodách Únie a pre rybárske plavidlá Únie v určitých vodách nepatriacich Únii a ktorým sa na roky 2023 a 2024 stanovujú takéto rybolovné možnosti pre určité hlbokomorské populácie rýb<br><i>politická dohoda</i> | ☐ | 15391/1/22 REV 1<br>14248/22<br>+ ADD 1 – 2<br>14649/22<br>14931/22<br>15303/22<br>15304/22<br>15466/22<br>15608/22 |

## Rôzne

|   |          |
|---|----------|
| Európsky semester 2023 – plán<br><i>prezentácia predsedníctva</i> | 13683/22 |
|---|----------|

## **SOBOTA 10. DECEMBRA 2022 (13.00 hod.)**

### **Doprava, telekomunikácie a energetika**

13. (pokračovanie) Mimoriadne zasadnutie Rady pre dopravu, telekomunikácie a energetiku 13. decembra 2022

2. Príprava

Nariadenie Rady, ktorým sa zriaďuje mechanizmus korekcie trhu na ochranu občanov a hospodárstva pred nadmerne vysokými cenami  
*politická dohoda*

**C** 15694/22  
15695/22

### **Životné prostredie**

19. Balík Fit for 55: revízia ETS

**IC** 15472/22  
+ ADD 1 – 3

a) Revízia smernice 2003/87/ES o vytvorení systému obchodovania s emisnými kvótami skleníkových plynov (ETS)

b) Revízia rozhodnutia (EÚ) 2015/1814 (trhová stabilizačná rezerva)  
*príprava na trialóg*

20. Nariadenie, ktorým sa zriaďuje Sociálno-klimatický fond  
*príprava na trialóg*

**IC** 15455/22 + ADD 1



### **Rôzne**

**Body bez diskusie (I)**

**STREDA 7. DECEMBRA 2022**

**Inštitucionálne záležitosti**

**Písomné otázky**

21. Odpovede na otázky na písomné zodpovedanie, ktoré Rade predložili poslanci Európskeho parlamentu  15511/22  
*prijatie zjednodušeným písomným postupom* PE-QE
- a) **Nathalie Colin-Oesterlé (PPE)** 15437/22  
„Začlenenie práva na umelé prerušenie tehotenstva do Charty základných práv“
- b) **Lefteris Christoforou (PPE)** 15438/22  
„Provokatívne pokusy Turecka o zastrašenie Cypru a Grécka“
- c) **Isabel Santos (S&D)** 14725/22  
„Koridor humanitárnej pomoci Bab al-Hawa“
- d) **Gunnar Beck (ID)** 14594/22  
„Úsilie Rady o zníženie svojej spotreby plynu“
- e) **Jean-Paul Garraud (ID)** 15439/22  
„Nemá Rada obavy, že pakt o azyle a migrácii by mohol spôsobiť migračné vlny?“
- f) **Jean-Lin Lacapelle (ID)** 14728/22  
„Granty EÚ pre organizácie propagujúce islamistickú propagandu a jej šírenie prostredníctvom informačných kanálov EÚ“
- g) **Engin Eroglu (skupina Renew Europe)** 13488/22 + COR 1  
„Dodávky tankov Ukrajine zo zásob obranného priemyslu a zvyšovanie odolnosti obranného priemyslu“
22. **Zápisnice zo zasadnutí Rady**   
*schválenie*
- a) ENVI 24. 10. 2022 13982/22 + ADD 1
- b) TTE Energetika 25. 10. 2022 14028/22 + ADD 1


## **Iné**

23. Účasť tretej strany na zasadnutí výboru pre kultúrne záležitosti 7. decembra 2022  
*schválenie* 15394/22  
CULT
24. Účasť tretích strán na zasadnutí pracovnej skupiny pre konkurencieschopnosť a rast (lepšia právna regulácia) 13. decembra 2022  
*schválenie* 15324/1/22 REV 1  
BETREG
25. Účasť tretích strán na neformálnej videokonferencii členov pracovnej skupiny pre medzinárodné otázky životného prostredia (chemikálie – synergie) 13. decembra 2022  
*schválenie* 15536/22  
ENV
26. Zoznam zasadnutí pracovných skupín a výborov, ktoré sa počas švédskeho predsedníctva oficiálne usporiadajú vo Švédsku (prvý polrok 2023)  
*informačná poznámka* 15513/22  
POLGEN


## **Pozície EÚ na rokovania na medzinárodnej úrovni**

27. Koordinácia pozície EÚ v rámci príprav na 18. zasadnutie regionálneho riadiaceho výboru Dopravného spoločenstva (Belehrad, 15. decembra 2022)  
*schválenie* 15450/22  
TRANS


## **Vnútorý trh a priemysel**

28. Nariadenie, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1025/2012, pokiaľ ide o rozhodnutia európskych normalizačných organizácií týkajúce sa európskych noriem a európskych normalizačných produktov  
*prijatie legislatívneho aktu*  15145/22  
PE-CONS 58/22  
COMPET




## **Rybárstvo**

29. Nariadenie, ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1380/2013 z 11. decembra 2013, pokiaľ ide o obmedzenia prístupu do vôd Únie  
*prijatie legislatívneho aktu*  15156/1/22 REV 1  
+ ADD 1  
PE-CONS 56/22  
PECHE

## **Telekomunikácie**

30. Rozhodnutie o Ceste k digitálnemu desaťročiu  
*prijatie legislatívneho aktu*  15157/22  
PE-CONS 50/22  
TELECOM

## Doprava

31. Rozhodnutie, ktorým sa zrušuje smernica Rady 89/629/EHS  
*schválenie*  15409/22  
AVIATION
32. Rozhodnutie Rady o predĺžení platnosti Dohody o cestnej  
doprave medzi EU a Moldavskou republikou  
*prijatie*  15436/22  
15347/22  
+ ADD 1 – 2  
TRANS
33. Nariadenie, ktorým sa zrušuje nariadenie (EHS) č. 1108/70,  
ktorým sa zavádza účtovný systém pre výdavky  
na infraštruktúru v súvislosti so železničnou, cestnou  
a vnútrozemskou vodnou dopravou  
*potvrdenie konečného kompromisného znenia s cieľom  
dosiahnuť dohodu*  12188/22  
TRANS

## Kozmický priestor

34. Verbálna nóta adresovaná Spojeným štátom americkým  
o rozhodnutí Rady o predĺžení platnosti Dohody o systémoch  
Galileo a GPS medzi Európskym spoločenstvom a jeho  
členskými štátmi a Spojenými štátmi americkými  
*schválenie* 15601/22  
SPACE

## SOBOTA 10. DECEMBRA 2022

### Životné prostredie

35. **15. zasadnutie konferencie zmluvných strán Dohovoru o biologickej diverzite (Montreal, Kanada, 7. – 19. decembra 2022):** 15510/22  
ENV
- **Globálne vedomostné centrum pre biodiverzitu**
  - **Národné stratégie a akčné plány v oblasti biodiverzity – partnerstvo akcelerátora**
- poverenie na podpis nezáväzného nástroja*

### Poľnohospodárstvo

36. **Rozhodnutie Rady, ktorým sa od Komisie žiada, aby predložila štúdiu dopĺňajúcu posúdenie vplyvu návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/2115** ☐ 15650/22  
15652/22  
AGRI
- prijatie*

### Energetika

117. **Nový bod** ☐ 15715/22  
Nariadenie Rady o posilnení solidarity prostredníctvom lepšej koordinácie nákupu plynu, cezhraničnej výmeny plynu a spoľahlivých referenčných cien 14065/22  
*prijatie* ENER
118. **Nový bod** ☐ 15714/22  
Nariadenie Rady, ktorým sa stanovuje rámec na urýchlenie zavádzania energie z obnoviteľných zdrojov 14787/22  
*prijatie* ENER

### Pozície EÚ na rokovania na medzinárodnej úrovni

119. **Nový bod** ☐ 15722/22  
Rozhodnutie Rady o pozícii EÚ v Energetickom spoločenstve 15717/22 + ADD 1  
*prijatie* ENER

o  
o o

### **Vypúšťajú sa tieto body:**

#### Zahraničné veci

37. **Rozhodnutie a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na konanie narúšajúce alebo ohrozujúce územnú celistvosť, zvrchovanosť a nezávislosť Ukrajiny** 15588/22  
15573/22  
15575/22  
*prijatie* CORLX

|     |   |   |
|-----|---|---|
| 38. | Rozhodnutie a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike<br><i>prijatie</i>                              | 15565/22<br>15562/22<br>15564/22<br>CORLX |
| 39. | Vykonávacie rozhodnutie a vykonávacie nariadenie Rady o reštriktívnych opatreniach voči určitým osobám a subjektom s ohľadom na situáciu v Iráne<br><i>prijatie</i> | 15254/22<br>15251/22<br>15253/22<br>CORLX |



prvé čítanie



zjednodušený písomný postup (článok 12 ods. 2 rokovacieho poriadku Rady)



procedurálne rozhodnutie Coreperu (článok 19 ods. 3 a 7 rokovacieho poriadku Rady)



bod založený na návrhu Komisie

---